# JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 18 JULY 1998 | No. 1998/136 | SAMEDI 18 JUILLET 1998

## PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

## PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

### SCHEDULED MEETINGS

*Monday, 20 July 1998*

**SECURITY COUNCIL**

| | | |
|---|---|---|
| 10.30 a.m. | consultations of the whole (closed) | Consultation Room |

Western Sahara (S/1998/634 and S/1998/661)*

UNPREDEP (S/1998/644)

Other matters

* To be followed by a formal meeting, to be held following the adjournment of the consultations of the whole.

### SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

*Lundi 20 juillet 1998*

**CONSEIL DE SÉCURITÉ**

| | | |
|---|---|---|
| 10 h 30 | consultations plénières (privées) | Salle de consultation |

Sahara occidental (S/1998/634 et S/1998/661)*

FORDEPRENU (S/1998/644)

Questions diverses

* Suivies d'une séance officielle, qui se tiendra à l'issue des consultations plénières.

FIFTY-THIRD SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The first provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-third session of the General Assembly is now available at the General Assembly Servicing Branch (room S-2935G). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to Permanent Representatives to the United Nations.

CINQUANTE-TROISIÈME SESSION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La première liste des orateurs provisoire (No 1) pour le débat général de la cinquante-troisième session de l'Assemblée générale est disponible au Service du secrétariat de l'Assemblée générale (bureau S-2935G). La liste des orateurs provisoire (No 1) a été aussi télécopiée directement aux Représentants permanents auprès de l'Organisation des Nations Unies.

## ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

*Substantive session of 1998*

*General segment*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-<br>1 p.m. | 34th meeting | Trusteeship Council Chamber |

Regional cooperation (E/1998/65 and Add.1, 2 and 3), E/1998/11, E/1998/12, E/1998/13, E/1998/14 and E/1998/15) [10]

Panel discussion with the Executive Secretaries of the regional commissions: ECE: Mr. Yves Berthelot; ESCAP: Mr. Adrianus Mooy; ECA: Mr. K.Y. Amoako; ECLAC: Mr. Jose A. Ocampo; and ESCWA: Mr. Hazem El-Beblawi

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-<br>6 p.m. | 35th meeting | Trusteeship Council Chamber |

Regional cooperation (E/1998/65 and Add. 1, 2 and 3), E/1998/11, E/1998/12, E/1998/13, E/1998/14 and E/1998/15) [10]

*General discussion and action on draft proposals*

*Informal consultations*

| | | |
|---|---|---|
| 11.30 a.m.-<br>1 p.m. | closed meeting | Conference Room 6 |
| 4.30 p.m.-<br>8 p.m. | closed meeting | Conference Room 6 |

Informal consultations on the coordination segment of the Council's substantive session (Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme: Coordinated follow-up to and implementation of the Vienna Declaration and Programme of Action (E/1998/60))

| | | |
|---|---|---|
| 12 noon-<br>1 p.m. | closed meeting | Conference Room 8 |

Informal consultations on agenda item 3 (a) (Advancement of women: implementation of the Beijing Platform for Action and the role of operational activities in promoting, in particular, capacity-building and resource mobilization for enhancing the participation of women in development)

## CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

*Session de fond de 1998*

*Débat général*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à<br>13 heures | 34e séance | Salle du Conseil de tutelle |

Coopération régionale (E/1998/65 et Add. 1, 2 et 3), E/1998/11, E/1998/12, E/1998/13, E/1998/14 et E/1998/15) [10]

Table ronde avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales : CEE : M. Yves Berthelot; CESAP : M. Adrianus Mooy; CEA : M. K.Y. Amoako; CEPALC : M. Jose A. Ocampo; et CESAO : M. Hazem El-Beblawi

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à<br>18 heures | 35e séance | Salle du Conseil de tutelle |

Coopération régionale (E/1998/65 et Add. 1, 2 et 3), E/1998/11, E/1998/12, E/1998/13, E/1998/14 et E/1998/15) [10]

*Débat général et décision sur les projets de proposition*

*Consultations officieuses*

| | | |
|---|---|---|
| 11 h 30 à<br>13 heures | séance privée | Salle de conférence 6 |
| 16 h 30 à<br>20 heures | séance privée | Salle de conférence 6 |

Consultations officieuses sur le débat consacré aux questions de coordination de la session de fond du Conseil (Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organismes des Nations Unies dans le domaine suivant : Suivi et application coordonnés de la Déclaration et du Programme d'action de Vienne (E/1998/60))

| | | |
|---|---|---|
| Midi à<br>13 heures | séance privée | Salle de conférence 8 |

Consultations officieuses sur le point 3 a) de l'ordre du jour (Promotion de la femme : mise en oeuvre du Programme d'action de Beijing et rôle des activités opérationnelles dans la promotion, en particulier, du renforcement des capacités et de la mobilisation des ressources pour accroître la participation des femmes au développement)

*Informal consultations*

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 1 |

Informal consultations on integrated and coordinated implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 7 |

Informal consultations on agenda item 3 (c) (Operational activities of the United Nations for international development cooperation: Reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme)

* * *

**Informal consultations**

The Bureau of the Commission on Human Rights will hold consultations at Headquarters on the review of the mechanisms of the Commission on Human Rights, on Monday, 20 July 1998, from 3 p.m. to 4.30 p.m. in Conference Room 2. Members of delegations and representatives of non-governmental organizations are invited to attend.

*Consultations officieuses*

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | séance privée | Salle de conférence 1 |

Consultations officieuses sur l'application et le suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et sommets organisés par les Nations Unies

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | séance privée | Salle de conférence 7 |

Consultations officieuses sur le point 3 c) de l'ordre du jour (Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement : Rapports des Conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement/Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial)

* * *

**Consultations officieuses**

Le bureau de la Commission des droits de l'homme tiendra des consultations au Siège sur l'examen des mécanismes de la Commission des droits de l'homme le lundi 20 juillet 1998 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 2. Les membres des délégations et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités.

## MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

### *Monday, 20 July 1998*

MOVEMENT OF NON-ALIGNED COUNTRIES: WORKING GROUP ON HUMAN RIGHTS

| | | |
|---|---|---|
| 9 a.m.-11.30 a.m. | closed meeting | Conference Room E |

GROUP OF 77

*(Economic and Social Council: item 3 (a) (Advancement of women: implementation of the Beijing Platform for Action and the role of operational activities in promoting, in particular, capacity-building and resource mobilization for enhancing the participation of women in development))*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-12 noon | closed meeting | Conference Room 9 |

GROUP OF 77

*(Economic and Social Council: item 6 (Integrated and coordinated implementation of and follow-up to major United Nations conference and summits))*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-11.30 a.m. | closed meeting | Conference Room 8 |

EASTERN EUROPEAN GROUP

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 9 |

## RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

### *Lundi 20 juillet 1998*

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS : GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DROITS DE L'HOMME

| | | |
|---|---|---|
| 9 heures à 11 h 30 | réunion privée | Salle de conférence E |

GROUPE DES 77

*(Conseil économique et social : point 3 a) (Promotion de la femme : mise en oeuvre du Programme d'action de Beijing et rôle des activités opérationnelles dans la promotion, en particulier, du renforcement des capacités et de la mobilisation des ressources pour accroître la participation des femmes au développement))*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à midi | réunion privée | Salle de conférence 9 |

GROUPE DES 77

*(Conseil économique et social : point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et sommets organisés par les Nations Unies))*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à 11 h 30 | réunion privée | Salle de conférence 8 |

GROUPE D'EUROPE ORIENTALE

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | réunion privée | Salle de conférence 9 |

* * *

**Second Committee briefings**

The Bureau of the Second Committee wishes to invite all interested delegations, non-governmental organizations, Secretariat staff and press to the following briefings : (a) Briefing by Mr. M. I. Seregeldin, Vice-President for Special Projects, World Bank, entitled "Microcredit". The briefing will be held on Monday, 20 July 1998, from 1.45 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 6; (b) Briefing by Ms. Ingeborg Kaul, Director, Office of Development Studies, UNDP, entitled "New and innovative sources of financing". The briefing will be held on Thursday, 23 July, from 1.45 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 7.

The above-mentioned briefings are the fifteenth and sixteenth, respectively, in the series of informal briefings organized by the Bureau of the Second Committee in connection with the implementation of General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration of financing for development," as requested by delegations.

* * *

**Réunions d'information de la Deuxième Commission**

Le bureau de la Deuxième Commission invite toutes les délégations intéressées, les organisations non gouvernementales, les fonctionnaires du Secrétariat et la presse aux réunions d'information suivantes : a) Réunion d'information de M. M. I. Seregeldin, Vice-Président (projets spéciaux) de la Banque mondiale, intitulée "Microcrédit". La réunion aura lieu le lundi 20 juillet 1998 de 13 h 45 à 14 h 45 dans la salle de conférence 6; b) Réunion d'information de Mme Ingeborg Kaul, Directrice du Bureau des études sur le développement du PNUD, intitulée "Sources de financement nouvelles et innovatrices". La réunion aura lieu le jeudi 23 juillet de 13 h 45 à 14 h 45 dans la salle de conférence 7.

Ces réunions sont les quinzième et seizième, respectivement, de la série de réunions d'information officieuses organisées, à la demande des délégations, par le bureau de la Deuxième Commission au sujet de l'application de la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement: réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelon intergouvernemental".

* * *

**Briefings**

The Executive Secretary of the Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC), Mr. José Antonio Ocampo, will hold a briefing for the member delegations of ECLAC on the reform of the commission and recent developments in the region on Monday, 20 July 1998, from 9 a.m. to 10 a.m. in Conference Room 6.

* * *

**Réunions d'information**

Le Secrétaire exécutif de la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes (CEPALC), M. José Antonio Ocampo, tiendra une réunion d'information à l'intention des délégations membres de la CEPALC sur la réforme de la Commission et l'évolution récente de la situation dans la région le lundi 20 juillet 1998 de 9 heures à 10 heures dans la salle de conférence 6.

* * *

The United Nations Development Fund for Women (UNIFEM) will hold a briefing on the Inter-agency Campaign to Eliminate Violence Against Women in Africa - A Life Free of Violence, to be launched on 31 July 1998, Pan-African Women's Day. The briefing will be held on Monday, 20 July 1998, from 1.45 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 7. All members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the press are invited to attend. For further information, please contact Ms. Felicia Ekejiuba, Chief, Africa Section, UNIFEM (tel.: 906-5052).

* * *

Le Fonds de développement des Nations Unies pour la femme (UNIFEM) tiendra une réunion d'information sur la Campagne interorganisations pour l'élimination de la violence à l'égard des femmes en Afrique - Une vie sans violence, qui sera lancée le 31 juillet 1998, Journée des femmes panafricaines. La réunion aura lieu le lundi 20 juillet 1998 de 13 h 45 à 14 h 45 dans la salle de conférence 7. Tous les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Felicia Ekejiuba, Chef, Section de l'Afrique (UNIFEM) (tél.: 906-5052).

* * *

**Announcement**

As from Thursday, 2 July 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3.15 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

**Avis**

À partir du jeudi 2 juillet 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 h 15 dans la salle des conférences de presse (S-226).

## FORTHCOMING MEETINGS

*Tuesday, 21 July 1998*

### ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

*Substantive session of 1998*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-1 p.m. | 36th meeting | Trusteeship Council Chamber |
| 3 p.m.-6 p.m. | 37th meeting | Trusteeship Council Chamber |

* * *

### GENERAL ASSEMBLY

The Fifth Committee will hold the third part of the resumed fifty-second session of the General Assembly from 17 to 21 August 1998. A note listing the items for consideration at that session and a proposed programme of work will be issued shortly.

* * *

### ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Ahmad Kamal (Pakistan), on Wednesday, 22 July 1998, at 10 a.m. sharp in Conference Room 7.

* * *

The second part of the thirty-eighth session of the Committee for Programme and Coordination will be held at Headquarters from 17 to 28 August 1998. The annotated provisional agenda for the session (E/AC.51/1998/9) and a note on the status of documentation for that session (E/AC.51/1998/L.8) will be issued shortly.

* * *

### Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The Executive Board of UNDP/UNFPA will hold an informal meeting on Friday, 24 July 1998, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 9, to discuss the UNFPA funding strategy. All interested delegations are invited to attend.

## RÉUNIONS À VENIR

*Mardi 21 juillet 1998*

### CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

*Session de fond de 1998*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à 13 heures | 36e séance | Salle du Conseil de tutelle |
| 15 heures à 18 heures | 37e séance | Salle du Conseil de tutelle |

* * *

### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La Cinquième Commission tiendra la troisième partie de la reprise de la cinquante-deuxième session de l'Assemblée générale du 17 au 21 août 1998. Une note énumérant les questions à examiner à cette session et un projet de programme de travail sera distribuée sous peu.

* * *

### CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Ahmad Kamal (Pakistan), le mercredi 22 juillet 1998 à 10 heures précises dans la salle de conférence 7.

* * *

La deuxième partie de la trente-huitième session du Comité du programme et de la coordination aura lieu au Siège du 17 au 18 août 1998. L'ordre du jour provisoire annoté pour la session (E/AC.51/1998/9) et une note sur l'état de la documentation pour cette session (E/AC.51/1998/L.8) seront distribués sous peu.

* * *

### Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Le Conseil d'administration du PNUD/FNUAP tiendra une réunion officieuse le vendredi 24 juillet 1998 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 9, pour examiner la stratégie de financement du FNUAP. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

## MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the draft resolution (eco-tourism) under agenda item 13 (a) of the substantive session of the Economic and Social Council (Sustainable development) and the seventh session of the Commission on Sustainable Development: national presentations)* on Tuesday, 21 July 1998, at 3 p.m. in Conference Room 7.

* * *

### Lecture

There will be a lecture on the theme "Protection of Human Rights in an Armed Conflict" by Mr. Roman Wieruszewski, Associate Professor at the Institute of Legal Studies of the Polish Academy of Sciences and Chief of Mission of the United Nations High Commissioner for Human Rights Field Operation in the former Yugoslavia. The lecture, organized by the Permanent Mission of the Republic of Poland, will take place on Thursday, 23 July 1998, from 3.30 p.m. to 5 p.m. in Conference Room A.

* * *

### Briefing

The Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will hold a briefing on Friday, 24 July 1998, from 9 a.m. to 10 a.m. in Conference Room B. The Executive Director of UNAIDS, Dr. Peter Piot, and Ms. Sally Cowal, Director for External Relations of UNAIDS, will provide an update on the latest developments on HIV/AIDS, including the latest *Report on the Global HIV/AIDS Epidemic*, the twelfth World AIDS Conference and the outcome of the last meeting of the UNAIDS Programme Coordinating Board. All Member and Observer States and United Nations bodies and agencies are invited to attend.

* * *

### Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a workshop on diplomatic report writing for members of permanent missions in New York. The workshop will be held on Friday, 24 July 1998, from 10.30 a.m. to 12.30 p.m. and on Monday, 27 July 1998, from 11 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 5 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel.: 963-9196).

## RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(sur le projet de résolution (écotourisme) relatif au point 13 a) de la session de fond du Conseil économique et social (Développement durable) et la septième session de la Commission du développement durable : exposés nationaux)* le mardi 21 juillet 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

### Conférence

M. Roman Wieruszewski, professeur agrégé à l'Institut des études juridiques de l'Académie des sciences de la Pologne et Chef de mission de l'opération sur le terrain pour l'ex-Yougoslavie du Haut Commissariat des Nations Unies pour les droits de l'homme, donnera une conférence sur le thème "Protection des droits de l'homme dans un conflit armé". La conférence, organisée par la Mission permanente de la République de Pologne, aura lieu le jeudi 23 juillet 1998 de 15 h 30 à 17 heures dans la salle de conférence A.

* * *

### Réunion d'information

Le Programme commun des Nations Unies sur le VIH/SIDA (ONUSIDA) tiendra une réunion d'information le vendredi 24 juillet 1998 de 9 heures à 10 heures dans la salle de conférence B. Le Directeur exécutif d'ONUSIDA, Dr. Peter Piot, et Mme Sally Cowal, Directrice aux relations extérieures d'ONUSIDA, feront le point sur les récents développements relatifs au SIDA, notamment le dernier *Rapport sur l'épidémie mondiale du VIH/SIDA*, la douzième Conférence mondiale sur le SIDA et les résultats de la dernière réunion du Conseil de coordination du Programme ONUSIDA. Tous les États Membres et les États observateurs et les organismes et institutions des Nations Unies sont invités.

* * *

### Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier sur la rédaction des rapports diplomatiques à l'intention des membres des missions permanentes. L'atelier aura lieu le vendredi 24 juillet 1998 de 10 h 30 à 12 h 30 et le lundi 27 juillet 1998 de 11 heures à 13 heures et de 15 heures à 17 heures. Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél.: 963-9196).

* * *

**Panel discussions**

The Department of Economic and Social Affairs, in cooperation with the regional commissions of the United Nations, will hold a series of panel discussions on the theme "What have we learned one year into the financial crisis in emerging market economies?" from 21 to 23 July 1998. The keynote panel, to be chaired by Mr. Nitin Desai, Under-Secretary-General, Department of Economic and Social Affairs, will be held on Tuesday, 21 July, from 10 a.m. to 12 noon in Conference Room 2. The Executive Secretaries of the regional commissions will be the panellists. The subsequent panels will be held in Conference Room 8. A provisional agenda detailing the chairs, panellists and discussions may be picked up in rooms DC2-2120 and S-3127 and can be accessed from the Website of the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs (www.un.org/esa/analysis/expert.htm).

* * *

**Tables rondes**

Le Département des affaires économiques et sociales, en coopération avec les commissions régionales, tiendra une série de tables rondes sur le thème "Qu'avons-nous appris un an après la crise financière des économies de marché émergentes?" du 21 au 23 juillet 1998. La table ronde principale, qui sera présidée par M. Nitin Desai, Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, aura lieu le mardi 21 juillet de 10 heures à midi dans la salle de conférence 2. Les participants seront les Secrétaires exécutifs des commissions régionales. Les autres tables rondes auront lieu dans la salle de conférence 8. On peut se procurer un ordre du jour provisoire détaillant la présidence, les participants et les thèmes des débats aux bureaux DC2-2120 et S-3127 ou sur le site Web de la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales (www.un.org/esa/analysis/expert.htm).

* * *

WORLD CONFERENCE OF MINISTERS RESPONSIBLE FOR YOUTH
Lisbon, Portugal
(8-12 August 1998)

The World Conference of Ministers Responsible for Youth will be held, in cooperation with the United Nations, at the Lisbon International Congress Centre (LICC) in Lisbon, Portugal, from 8 to 12 August 1998. Information for participants is contained in document WCMRY/1998/INF.1, which is available in room S-2950.

*Pre-conference consultations*

Pre-Conference consultations to consider organizational and procedural matters will be held at the Lisbon International Congress Centre on Saturday, 8 August, from 9 a.m. to 1 p.m. and are open to all participating States.

*Opening of the Conference*

The formal opening of the Conference will take place on Saturday, 8 August, at 3 p.m. in the Plenary Hall of the LICC.

*List of speakers*

From 9 to 11 August, there will be a general exchange of views at which Ministers, personal representatives of Ministers or other appropriate high-level representatives specifically designated by Governments may make statements in the plenary. The list of speakers is open. Delegations wishing to be inscribed on the list are requested to contact the office of the Secretary of the Conference (Ms. June Knesl, tel.: 1-212-963-5709, fax: 1-212-963-5935).

* * *

CONFÉRENCE MONDIALE DES MINISTRES RESPONSABLES DE LA JEUNESSE
Lisbonne (Portugal)
(8-12 août 1998)

La Conférence mondiale des ministres responsables de la jeunesse aura lieu, en coopération avec l'Organisation des Nations Unies, du 8 au 12 août 1998 au Centre de congrès international de Lisbonne (Portugal). Les participants peuvent obtenir des renseignements dans le document WCMRY/1998/INF.1 au bureau S-2950.

*Consultations préalables à la Conférence*

Des consultations, ouvertes à tous les États participants, auront lieu sur les questions d'organisation et de procédure avant la Conférence le samedi 8 août de 9 heures à 13 heures au Centre des Congrès international de Lisbonne.

*Ouverture de la Conférence*

L'ouverture officielle de la Conférence aura lieu le samedi 8 août à 15 heures dans la Salle de la plénière du Centre de congrès international de Lisbonne.

*Liste des orateurs*

Du 9 au 11 août, les Ministres, représentants personnels de Ministres ou les autres représentants de haut niveau désignés par leur Gouvernement pourront participer à un débat général en séance plénière. La liste des orateurs est ouverte. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste sont priées de contacter la Secrétaire de la Conférence (Mme June Knesl, tél. : 1-212-963-5709, fax : 1-212-963-5935).

## SUMMARY OF MEETINGS

*Thursday, 16 July 1998*

### ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1998

Humanitarian affairs segment

30th meeting

*Special economic, humanitarian and disaster relief assistance* [5]

The Council continued its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of the Republic of Korea, Belarus, Mozambique, Pakistan and Viet Nam, and by the observers for the Congo, Azerbaijan, the Sudan, Malaysia, the United Republic of Tanzania, South Africa, Peru, the Democratic People's Republic of Korea, the Islamic Republic of Iran, the Democratic Republic of the Congo and the former Yugoslav Republic of Macedonia.

A statement was also made by the observer for the Holy See.

The observer of Associazione Volontari per il Servizio Internazionale (a non-governmental organization in consultative status with the Council) made a statement.

The Council thus concluded the general discussion of the item.

*Panel on natural disasters*

The Council began its panel on natural disasters.

The following panellists made presentations: the Humanitarian Coordinator for Afghanistan, the Resident Coordinator for Indonesia and the Resident Coordinator for Peru.

Statements were made by the representatives of the Gambia and Germany and by the observers for Indonesia, Austria (on behalf of the European Union), Peru and Malaysia.

A statement was also made by the observer for the World Meteorological Organization.

31st meeting

*Special economic, humanitarian and disaster relief assistance* [5]

The Council continued its consideration of the item.

## APERÇU DES SÉANCES

*Jeudi 16 juillet 1998*

### CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SO

Session de fond de 1998

Débat consacré aux activités humanit

*Assistance économique spéciale, aide humanitaire de catastrophe* [5]

Le Conseil poursuit l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représent blique de Corée, du Bélarus, du Mozambique, d Viet Nam, ainsi que par les observateurs l'Azerbaïdjan, du Soudan, de la Malaisie, de la Rép Tanzanie, de l'Afrique du Sud, du Pérou, d populaire démocratique de Corée, de la Répul d'Iran, de la République démocratique du Co République yougoslave de Macédoine.

L'observateur du Saint-Siège prend aussi la p

L'observateur de l'Associazione Volontari per nazionale (organisation non gouvernementale consultatif auprès du Conseil économique et social)

Le Conseil termine ainsi le débat général sur l

*Table ronde sur les catastrophes naturelles*

Le Conseil ouvre la table ronde sur les catastr

Les participants ci-après font des exposés : l humanitaire pour l'Afghanistan, le Coordonnate l'Indonésie et le Coordonnateur résident pour le

Des déclarations sont faites par les représenta et de l'Allemagne, ainsi que par les observateurs d l'Autriche (au nom de l'Union européenne), d Malaisie.

L'observateur de l'Organisation météorologique la parole.

*Assistance économique spéciale, aide humanitaire de catastrophe* [5]

Le Conseil poursuit l'examen de la question.

*Panel on natural disasters*

The Council continued its panel on natural disasters.

The panellists responded to questions raised.

A statement was also made by the Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs.

The panel on natural disasters thus was concluded.

*Panel on complex emergencies*

The Council began its panel on complex emergencies.

The following panellists made presentations: the Humanitarian Coordinator for Angola, the Resident and Humanitarian Coordinator for Burundi, the Resident and Humanitarian Coordinator for Georgia, the Resident and Humanitarian Coordinator for Sierra Leone and the Humanitarian Coordinator for Afghanistan.

Statements were made by the representatives of France, Finland, the United States and Belgium, and by the observers for Malaysia, Burundi, Ireland, the Sudan and Guinea.

The panellists responded to questions raised.

The panel on complex emergencies was thus concluded.

The Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs made concluding remarks.

*Statements in reply*

The observers for Uganda and the Sudan made statements in reply.

*Table ronde sur les catastrophes naturelles*

Le Conseil poursuit sa table ronde sur les catastrophes naturelles.

Les participants répondent aux questions posées.

Le Secrétaire général adjoint aux affaires humanitaires fait une déclaration.

Le Conseil termine ainsi sa table ronde sur les catastrophes naturelles.

*Table ronde sur les situations d'urgence complexes*

Le Conseil ouvre la table ronde sur les situations d'urgence complexes.

Les participants ci-après font des exposés : le Coordonnateur humanitaire pour l'Angola, le Coordonnateur résident et humanitaire pour le Burundi, le Coordonnateur résident et humanitaire pour la Géorgie, le Coordonnateur résident et humanitaire pour la Sierra Leone et le Coordonnateur humanitaire pour l'Afghanistan.

Des déclarations sont faites par les représentants de la France, de la Finlande, des États-Unis et de la Belgique, ainsi que par les observateurs de la Malaisie, du Burundi, de l'Irlande, du Soudan et de la Guinée.

Les participants répondent aux questions posées.

Le Conseil termine ainsi sa table ronde sur les situations d'urgence complexes.

Le Secrétaire général adjoint aux affaires humanitaires formule des observations finales.

*Droits de réponse*

Les observateurs de l'Ouganda et du Soudan exercent le droit de réponse.

*Friday, 17 July 1998*

**ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL**

Substantive session of 1998

32nd meeting

*Tribute to the memory of Mr. Mahbub Ul-Haq*

The President of the Council made a statement in tribute to the memory of Mr. Mahbub Ul-Haq and the Council observed a minute of silence.

*Adoption of the agenda and other organizational matters* [1]

*Requests from non-governmental organizations for hearing*

*Vendredi 17 juillet 1998*

**CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL**

Session de fond de 1998

32e séance

*Hommage à la mémoire de M. Mahbub Ul-Haq*

Le Président du Conseil rend hommage à la mémoire de M. Mahbub Ul-Haq. Le Conseil observe une minute de silence.

*Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation* [1]

*Demandes d'audition reçues d'organisations non gouvernementales*

The Council adopted the recommendation to hear the non-governmental organizations listed under the agenda items indicated, as contained in document E/1988/82/Add.2.

*Special economic, humanitarian and disaster relief assistance* [5]

*Adoption of the draft agreed conclusions contained in document E/1998/L.15*

The Council resumed its consideration of the item. The Vice-President of the Council, Mr. Alyaksandr Sychou (Belarus), informed the Council of the informal consultations held on the draft agreed conclusions.

The observer for Switzerland made a statement.

The Council then adopted the draft agreed conclusions as contained in document E/1998/L.15.

The observer for Austria made a statement.

The representative of the Office of the Coordinator for Humanitarian Affairs made a statement.

The Council thus concluded its consideration of the item.

*Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme: Coordinated follow-up to and implementation of the Vienna Declaration and Programme of Action* [4]

The Council began its consideration of the item. The High Commissioner for Human Rights introduced the report of the Secretary-General (E/1998/60).

The Council then held a discussion in which the High Commissioner for Human Rights, Administrator of the United Nations Development Programme, the Executive Director of the United Nations Children's Fund, the Special Adviser to the Secretary-General on Gender Issues and the Advancement of Women and the Chief of the Inter-Agency Standing Committee of the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs made introductory statements and in which the representatives of the United Kingdom, Cuba, Japan, India, the United States and Sweden, as well as the observer for Austria, took part.

33rd meeting

*Operational activities of the United Nations for international Development cooperation: Reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme* [3 (c)]

*Introduction of draft resolution E/1998/L.17*

The representative of Lithuania introduced the draft resolution on behalf of the Eastern European States.

Le Conseil adopte la recommandation tendant à entendre les organisations non gouvernementales au titre des points de l'ordre du jour indiqués, figurant dans le document E/1988/82/Add.2.

*Assistance économique spéciale, aide humanitaire et secours en cas de catastrophe* [5]

*Adoption du projet de conclusions concertées figurant dans le document E/1998/L.15*

Le Conseil reprend l'examen de la question. Le Vice-Président du Conseil, M. Alyaksandr Sychou (Bélarus), informe le Conseil du résultat des consultations officieuses tenues sur le projet de conclusions concertées.

L'observateur de la Suisse prend la parole.

Le Conseil adopte ensuite le projet de conclusions concertées figurant dans le document E/1998/L.15.

L'observateur de l'Autriche intervient.

Le représentant du Bureau du Coordonnateur pour les affaires humanitaires fait une déclaration.

Le Conseil termine ainsi l'examen de la question.

*Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organismes des Nations Unies dans le domaine suivant : Suivi et application coordonnés de la Déclaration du Programme d'action de Vienne* [4]

Le Conseil commence l'examen de la question. Le Haut Commissaire pour les droits de l'homme présente le rapport du Secrétaire général (E/1998/60).

Le Conseil tient ensuite un débat au cours duquel le Haut Commissaire pour les droits de l'homme, l'Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement, la Directrice générale du Fonds des Nations Unies pour l'enfance, la Conseillère spéciale pour la parité entre les sexes et la promotion de la femme et le Chef du Comité permanent interorganisations du Bureau de coordination des affaires humanitaires font des déclarations liminaires. Les représentants du Royaume-Uni, de Cuba, du Japon, de l'Inde, des États-Unis et de la Suède, ainsi que l'observateur de l'Autriche, prennent part au débat.

33e séance

*Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement : Rapports des Conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement/Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial* [3 c)]

*Présentation du projet de résolution E/1998/L.17*

Le représentant de la Lituanie présente le projet de résolution au nom des États d'Europe orientale.

*Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme: Coordinated follow-up to and implementation of the Vienna Declaration and Programme of Action*

The Council continued its consideration of the theme for its coordination segment and began its general discussion. Statements were made by the representatives of the United States, Bangladesh, Algeria, Japan, Tunisia, Argentina, Romania, Brazil, the Russian Federation and Latvia and by the observers for Austria (on behalf of the European Union and Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia, Slovenia, Cyprus, Iceland and Liechtenstein), Norway and Slovenia.

Statements were made by the representatives of the United Nations Population Fund and the World Food Programme.

Statements were also made by the representatives of UNESCO and the ILO.

Statements were made by the observers for the following non-governmental organizations in special consultative status with the Council: Human Rights Watch, Amnesty International.

The representative of Costa Rica made a statement.

* * *

**International Covenant on Civil and Political Rights**

HUMAN RIGHTS COMMITTEE
Sixty-third session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 16 JULY 1998

1677th meeting

*Consideration of reports submitted by State parties under article 40 of the Covenant* [4]

The Committee concluded its consideration of the initial report of Israel (CCPR/C/81/Add.13).

In accordance with the Committee's rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meeting and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

1678th meeting

The Committee began its consideration of draft general comment No. 27 on Article 12 (CCPR/C/21/Rev.1/Add.9).

*Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organismes des Nations Unies dans le domaine suivant : Suivi et application coordonnés de la Déclaration du Programme d'action de Vienne* [4]

Le Conseil poursuit l'examen du thème du débat consacré aux questions de coordination et commence son débat général. Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : États-Unis, Bangladesh, Algérie, Japon, Tunisie, Argentine, Roumanie, Brésil, Fédération de Russie et Lettonie, ainsi que par les observateurs de l'Autriche (au nom de l'Union européenne et de la Bulgarie, de l'Estonie, de la Hongrie, de la Lettonie, de la Lituanie, de la Pologne, de la République tchèque, de la Roumanie, de la Slovaquie, de la Slovénie, de Chypre, de l'Islande et du Liechtenstein), de la Norvège et de la Slovénie.

Des déclarations sont faites par les représentants du Fonds des Nations Unies pour la population et du Programme alimentaire mondial.

Les représentants de l'UNESCO et de l'OIT interviennent également.

Les observateurs des organisations non gouvernementales ci-après dotées du statut consultatif auprès du Conseil prennent la parole : Human Rights Watch, Amnesty International.

Le représentant du Costa Rica fait une déclaration.

* * *

**Pacte international relatif aux droits civils et politiques**

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME
Soixante-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 16 JUILLET 1998

1677e séance

*Examen des rapports présentés par les États parties conformément à l'article 40 du Pacte* [4]

Le Comité termine l'examen du rapport initial d'Israël (CCPR/C/81/Add.13).

Conformément au règlement intérieur du Comité, les représentants de l'État partie assistent à la séance et répondent aux questions et aux observations formulées par les membres du Comité.

1678e séance

Le Comité commence l'examen du projet d'observation générale No 27 portant sur l'Article 12 (CCPR/C/21/Rev.1/Add.9).

FRIDAY, 17 JULY 1998

1679th and 1680th meetings

*Consideration of reports submitted by State parties under article 40 of the Covenant* [4]

The Committee began and concluded its consideration of the fourth periodic report of Italy (CCPR/C/103/Add.4). In accordance with the Committee's rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

## ANNOUNCEMENTS

Pursuant to the decision taken by the Security Council at its 3908th meeting on 15 July 1998, the deadline for nominations of judges for the three Trial Chambers of the International Criminal Tribunal for Rwanda is now extended to 4 August 1998.

The deadline for nominations of judges for the third Trial Chamber of the International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia is 4 August 1998.

* * *

**Chairmen of regional groups**

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of July has been communicated to the Secretariat:

*African States:*
Mozambique
H.E. Mr. Carlos Dos Santos

*Asian States:*
Japan
H.E. Mr. Hisashi Owada

*Eastern European States:*
Lithuania
H.E. Mr. Oskaras Jusys

*Latin American and Caribbean States:*
Colombia
H.E. Mr. Julio Londoño-Paredes

*Western European and Other States:*
Sweden
H.E. Mr. Hans Dahlgren

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

VENDREDI 17 JUILLET 1998

1679e et 1680e séances

*Examen des rapports présentés par les États parties conformément à l'article 40 du Pacte* [4]

Le Comité commence et termine l'examen du quatrième rapport périodique de l'Italie (CCPR/ C/103/Add.4).Conformément au règlement intérieur du Comité, les représentants de l'État partie assistent aux séances et répondent aux questions et aux observations formulées par les membres du Comité.

## AVIS

Conformément à la décision prise par le Conseil de sécurité à sa 3908e séance le 15 juillet 1998, la date limite pour la présentation des candidatures des juges pour les trois chambres de première instance du Tribunal pénal international pour le Rwanda est reportée au 4 août 1998.

La date limite pour la présentation des candidatures des juges pour la troisième chambre de première instance du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie est le 4 août 1998.

* * *

**Présidents des groupes régionaux**

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de juillet ont été communiqués au Secrétariat :

*États d'Afrique :*
Mozambique
S.E. M. Carlos Dos Santos

*États d'Asie :*
Japon
S.E. M. Hisashi Owada

*États d'Europe orientale :*
Lituanie
S.E. M. Oskaras Jusys

*États d'Amérique latine et des Caraïbes :*
Colombie
S.E. M. Julio Londoño-Paredes

*États d'Europe occidentale et autres États :*
Suède
S.E. M. Hans Dahlgren

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

98-19606